# **Landesbibliothek Oldenburg**

### Digitalisierung von Drucken

## **Contes Moraux Et Nouvelles Idylles**

Diderot, Denis
Zuric, 1773

La Tempete.

urn:nbn:de:gbv:45:1-45

#### ·LA TEMPETE.

Mss & Lamon gardaient un troupeau de génisses sur le promontoire près duquel le Tiferne s'ensuit au sein des mers à travers les roseaux. De noirs orages s'amassaient dans le lointain. Un silence effrayant planait sur la cime des arbres. L'hirondelle & l'Alcion erraient çà & là incertains & épouvantés. Déja les troupeaux avaient quitté la montagne pour chercher un abri. Ces deux bergers étaient restés seuls à contempler l'approche de la tempête.

Que ce calme est terrible! dit Lamon. Regarde le foleil couchant qui se retire derrière ces nuages. Semblables à des monts sourcilleux, ils s'élévent aux extremités de la mer.

MISIS. Cette mer noire & fans rives ressemble à la nuit éternelle. Elle est encore paisible! mais à ce calme funeste succédera bientôt la plus affreuse tourmente. Un bruit sourd remplit déja les airs. Ainsi dans un désastre subit on entend au loin les hurlemens de l'angoisse & de la terreur.

LAMON.

LAMON. Regarde ces montagnes de nuages, comme on les voit s'amonceler lentement! comme on les voit fortir de l'abime toujours plus fombres, toujours plus menaçantes.

M1515. Le bruit s'avance & devient plus éclatant. Les ténébres couvrent la mer. Déja elles ont englouti les îles de Dioméde: On ne les voit plus. Ce n'est qu'au fein d'une obscurité profonde qu'étincelle encore la flamme du Phare voisin. Mais voici les vents qui commencent à mugir. Ils déchirent la nuë, ils la poussent avec furie dans les airs, ils se déchainent sur l'onde, déja blanchie d'écume.

Lamon. La tempête éclate dans toute sa fureur. Cependant j'aime à contempler sa rage. Je ne sais quel plaisir mêlé d'inquietude agite mon sein. Si tu veux nous demeurerons ici. Nous n'avons que la montagne à defcendre pour retrouver nôtre azile.

MISIS. Lamon! je reste avec toi. Déja l'orage est fur nos têtes. Les vagues se jettent sur ce bord, & les vents sifflent à travers la cime courbée des arbres.

LAMON. Voi les flots déchainés, jaillissant leur écume jusqu'aux cieux, s'éléver en rochers escarpés, & R 2

fe précipiter avec effroi dans l'abime. La foudre fillonant le dos des vagues éclaire feule cette fcéne d'horreur.

MISIS. O Dieux immortels! Un vaisseau! .... Il est suspendu sur cette vague comme un oiseau sur la pointe d'un Rocher. Ciel! elle s'écroule. Où est le vaisseau? Où sont les infortunés? Ensevelis dans les goussers de la mer.

LAMON. Si mes yeux ne me trompent pas, le vaisseau reparait sur cette vague. Dieux! Sauvés, Ah! sauvés les malheureux! Hélas! regarde, la vague qui les poursuit se précipite sur eux de toute sa violence. Infortunés, qu'alliés vous chercher, pour quitter ainsi les bords de vôtre patrie & vous confier au plus perfide des élémens! vôtre païs ne produisait-il pas assez de fruits pour appaiser vôtre saim? Vous cherchiés la richesse & vous trouvés une mort déplorable.

Misis. Vos péres, vos épouses, vos enfans, arroseront en vain de leurs larmes le rivage paternel. En vain feront-ils des vœux pour vous aux autels de Neptune. Vôtre tombeau demeurera vuide. Vos corps serviront de pâture aux oiseaux du rivage, ou seront dévorés par les monstres de la mer. O Dieux, souss-

rés que tranquille j'habite toujours ma pauvre chaumiére, que satisfait de peu, mon champ & mon troupeau suffisent à mes besoins!

LAMON. Grands Dieux! Punissés-moi, comme ces infortunés, si jamais mon cœur murmure, si jamais je desire plus que je n'ai, ma subsistance & du repos.

MISIS. Descendons ici. Peut - être les slots jetterontils quelques uns de ces malheureux sur la terre. S'ils vivent encore, nous aurons la consolation de les sauver. S'ils sont morts nous appaiserons du moins leurs manes, en leur ouvrant une tombe paisible.

Ils descendirent au rivage, & ils trouvérent étendu sur le sable un jeune homme beau comme le sils de Maya. N'ayant pû le rappeller à la vie, ils l'ensevelirent au bord de la mer, en versant des pleurs. Les débris du vaisseau étaient dispersés sur l'aréne. Ils apperçurent parmi ces débris une cassette. L'ayant ouverte, ils y trouvérent de grandes richesses. Que faire de cet or, dit Miss?

LAMON. Gardons-le, non pour être riches. Nous en préservent les Dieux, mais pour le rendre à celui R3 qui

#### IDYLLES.

134

qui pourrait le reclamer, ou à quiconque en aura plus besoin que nous.

Inutile, ignoré de la cupidité des hommes, le tréfor resta long-tems entre les mains des deux bergers.
Ensin ils en sirent bâtir un petit temple près de la
tombe du jeune homme. Six colonnes de marbre blanc
en ornaient la saçade ombragée de Lierre & dans l'enfoncement était placée la statuë du Dieu Pan. Douce
modération! c'est à toi & au Dieu Pan que ce temple était consacré.



